

# HOZELOCK

## Pure

FR

GB

NL

*Je choisis mes plantes  
pour réaliser  
mon purin*

*Plants and recipes  
for my natural fertiliser*

*Ik gebruik planten uit mijn tuin  
om zelf meststoffen  
te bereiden*

*En partenariat avec  
In partnership with*



**terre vivante**  
*l'écologie pratique*





FR



“Jardinez autrement  
avec Hozelock Pure  
en limitant  
l'impact des produits  
utilisés sur  
l'environnement.”



Ce petit livret vous présente un choix de plantes  
pour **entretenir votre jardin, stimuler  
et soigner vos plantes.**

Utilisez de préférence les plantes qui poussent  
près de chez vous et que beaucoup considèrent  
comme des mauvaises herbes.



En partenariat avec  
\*\*\*  
 **terre vivante**  
l'écologie pratique

### *Pour un Jardin Pure*

Utilisez les purins végétaux qui  
stimulent les défenses des plantes.  
Vousoublierez peu à peu les  
traitements curatifs !

## Quelques conseils

- Utilisez BioMix pour réaliser facilement vos purins.



### Recette :



- Utilisez des plantes fraîchement cueillies.
- Mélangez tous les jours ou 2 jours.
- La macération est finie quand il n'y a plus de bulles qui remontent à la surface. Le temps de macération indiqué est approximatif.

- Utilisez une eau ni calcaire, ni chlorée idéalement de l'eau de pluie.

Si vous n'avez que de l'eau du robinet à disposition, faites la reposer au préalable pendant deux jours dans un récipient à large ouverture, en remuant de temps en temps. Si elle est trop calcaire, acidifiez-la en ajoutant une cuillère à café de vinaigre d'alcool par litre d'eau.

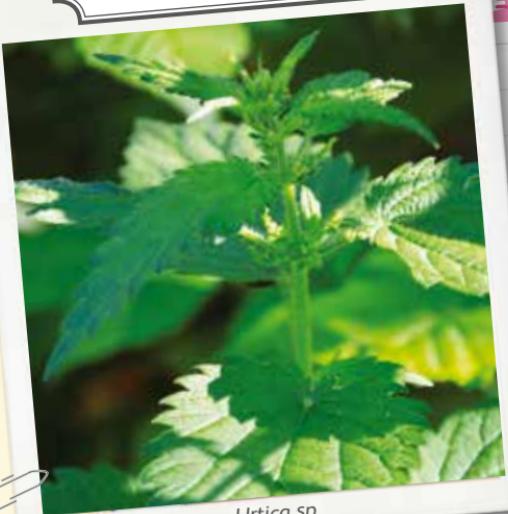


- Stockez votre purin filtré dans un récipient non métallique (plastique, verre), il peut se conserver jusqu'à 6 mois.
- Respectez le dosage indiqué.



Ces recettes maison sont utilisées par des centres type Terre Vivante, mais ne sont pas des produits à l'efficacité testée en laboratoire, ni soumis à des autorisations de mise sur le marché. Elles sont donc à utiliser en complément ou en prévention, mais ne remplacent pas des traitements homologués.

## Ortie



*Urtica sp.*

## Consoude



*Symphytum sp.*

### Comment la reconnaître ?

En cas de doute, il suffit de faire preuve d'un peu de courage, et de toucher la plante concernée !  
Les orties PIQUENT !

### Où et quand les trouver ?

Poussant à la mi ombre, ses jeunes feuilles apparaissent au printemps et s'en vont avec les gelées.

Récolter des orties non montées à graine. Coupez-les régulièrement pour permettre le développement de nouvelles pousses, idéales pour le purin.



Macération  
8 à 10 jours

### Comment la reconnaître ?

Plante vivace avec de grandes feuilles ovales, pointues, velues et rugueuses.

Les tiges fleurissent en clochette roses, pourpres ou blanchâtres et portant à 80 cm. Elle permet d'attirer les polliniseurs au jardin.

### Où et quand les trouver ?

Au printemps, on la trouve dans les fossés, les prairies, les bois des vallées.

Elle se cultive au jardin mais peut devenir envahissante. Coupez régulièrement pour permettre le développement de nouvelles pousses, idéales pour le purin.

# Fougère Aigle



Pteridium aquilinum.



## Propriétés

### Ortie

Riche en Azote,  
sel minéraux  
et en Fer.

### Résultat

**DES FEUILLES PLUS VERTES**  
Elle favorise la croissance des parties végétatives, et stimule les jeunes plants au printemps.  
Donne un bon coup de pouce à vos plantes qui ont subi un coup de gel ou grêle.

### Application

En pulvérisation, dilué à 5%.  
En arrosage, dilué à 10%.  
Tous les 15 jours au printemps,  
puis espacer à 3 semaines  
en été.

### Consoude

Potasse, phosphore  
et Calcium.

### Résultat

**PLUS DE FLEURS, PLUS DE LEGUMES**  
Elle favorise la formation des fleurs, fruits et tubercules.

En pulvérisation, dilué à 5%.  
En arrosage, dilué à 10%.  
Tous les 15 jours.

### Fougère Aigle

Phosphore.

**Elle limite la présence des pucerons.**  
Vous pouvez ajouter une cuillère de savon noir pour améliorer l'adhérence.

En prévention des taupins, arroser le sol.

En pulvérisation, dilué à 5%.

En arrosage, dilué à 20%.

## Où et quand les trouver ?

Présente du printemps à l'automne, la fougère aigle se trouve naturellement dans les forêts et les sous-bois. Vous pouvez la cultiver dans votre jardin, dans un sol sableux et acide, et surtout dans un lieu ombragé.

Pivilégiiez les jeunes feuilles pour votre purin.



Macération  
10 à 12 jours

## Prêle des champs



*Equisetum arvense.*



### Comment la reconnaître ?

Plante constituée d'une multitude de petites parties de tiges emboitées, elle ressemble un peu à un sapin. Elle mesure de 30 à 60 cm de haut.

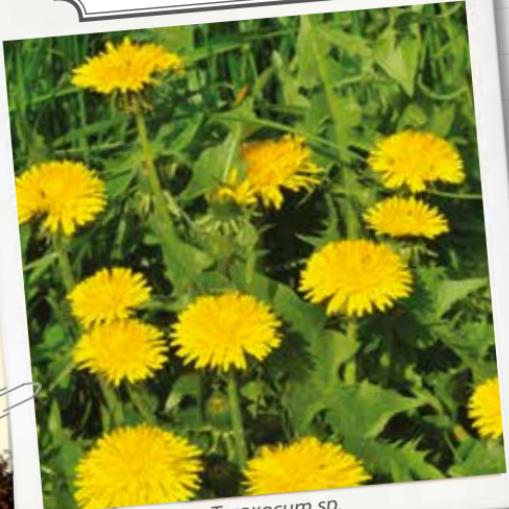
### Où et quand les trouver ?

À cueillir en campagne dans les fossés, lisières, marais. Nous vous déconseillons de la cultiver au jardin, car la prêle est très envahissante.



Macération  
8 à 15 jours

## Pissenlit



*Taraxacum sp.*



# Lavande



*Lavandula sp.*

## Où et quand les trouver ?

Facile à cultiver, la lavande trouve sa place dans tous les jardins. Les formes les plus rustiques, résistent jusqu'à - 20 °C sans problème.

Tailler en été votre lavande par temps sec, sans toucher le bois, en profitant pour redonner une forme de boule à votre lavande.



Macération  
8 à 12 jours



1 kg plantes  
10L d'eau

## Propriétés

### Prêle des champs

Riche en Silice, et contient de la Potasse, Calcium, et sels minéraux.

## Résultat

En prévention des maladies cryptogamiques : Oïdium (courge, courgette), mildiou (pomme de terre, tomate), cloque du pêcher, rouille (rosiers), moniliose.

## Application

En pulvérisation, dilué à 10%. Dès que les conditions de développement des champignons sont présentes (humidité excessive et chaleur). Si l'attaque est trop importante, pulvérisez tous les 3 ou 4 jours.

### Pissenlit

Bon stimulant général. Utilisez fleurs, feuilles et racines.

Pour stimuler et favoriser les défenses des arbres fruitiers et en prévention des maladies cryptogamiques.  
Lait d'argile : 1 cuillère à café d'argile pour 1L d'eau.

Idéalement, en pulvérisation, dilué à 5% dans un lait d'argile. Sinon en pulvérisation, dilué à 10%.

A utiliser à la fin de l'hiver.

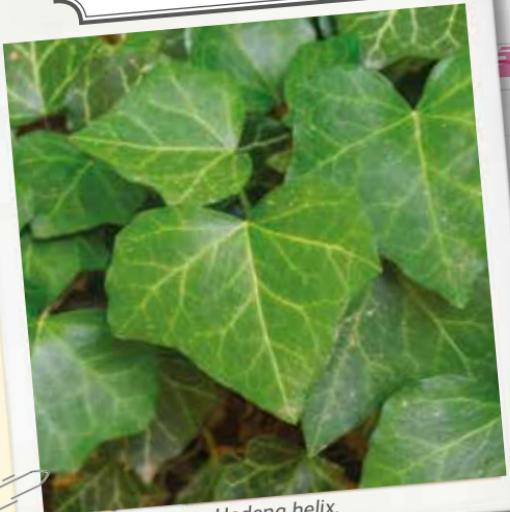
### Lavande

Aide à lutter contre les pucerons et les fourmis. S'utilise sur les pucerons des rosiers et ceux des arbustes ornementaux.

A utiliser sur près des fourmilières ou sur le chemin des insectes. En pulvérisation, dilué à 10%.

A planter à côté des plantes sensibles aux pucerons.

# Lierre



Hedera helix.

## Où et quand les trouver ?

Le lierre est une plante rampante ou grimpante. Grâce aux nombreux crampons de sa tige, il monte le long des troncs d'arbre à la recherche de la lumière.

Ramassez les lianes avec leurs feuilles.



Macération  
10 à 12 jours



1 kg plantes  
10L d'eau

## Propriétés

**Lierre**

Riche en saponine.

## Résultat

Utilisable pour prévenir l'apparition des pucerons, des araignées rouges, et des mouches blanches (aleurodes).

## Application

A pulvériser, dilué à 5%.  
A pulvériser dessus et dessous les feuilles et les tiges.

À renouveler tous les 5 jours,  
jusqu'à disparition des parasites.



NATURELLEMENT ENGAGÉ

## Granulés d'orties

Riche en fer, zinc et manganèse, l'ortie a une action reminéralisante, qui permet de renforcer la plante pour se protéger des agressions extérieures. A savoir : 150 grammes de granulés d'orties sont l'équivalent d'environ 1 kg d'orties fraîches.

En sélectionnant des matières premières d'origine naturelle utilisables en agriculture biologique, Solabiol s'inscrit dans une démarche éthique de développement durable. Solabiol s'engage à vous proposer des produits respectueux de vos plantations et de l'environnement, et vous garantit d'avoir des plantes belles et saines, tout en restant en harmonie avec la nature.

Solabiol vous accompagne à travers ses gammes de protection des plantes (insecticides, fongicides), d'engrais et de terreaux pour jardiner intelligent, efficace et durable.



Retrouvez tous nos **produits naturels** et nos **conseils** sur [WWW.SOLABIOL.COM](http://WWW.SOLABIOL.COM) !



GB



"Garden differently  
with  
**Hozelock Pure**  
and reduce  
your impact  
on the  
environment"

This booklet presents a selection of plants  
to **maintain your garden, and to stimulate  
and care for your plants.**

You can grow these plants in your garden  
or you can use the leaves and stems of plants that  
grow near you and that many consider to be weeds.



In partnership with  
terre vivante  
l'écologie pratique

### *For a Pure garden*

Use plant feed that stimulates the  
plant's defences.

You will gradually forget about non-  
organic treatments!

## Some tips

- **Use BioMix**

to easily make your plant fertiliser or solution.

Always use gloves to pick and prepare the plants – nettles can sting and comfrey has rough hairs that can irritate your hands.



### Recipe :



- Use freshly picked plants.
- Stir thoroughly every day or 2 days.
- Maceration is complete when there are no longer any bubbles rising to the surface.

The maceration time indicated is approximate.

- Use water that is neither hard nor chlorinated -rainwater is ideal.

If you only have tap water available, leave it standing for at least two days and acidify it with a teaspoonful of spirit vinegar per litre of water.



- Store your filtered plant fertiliser in a non-metallic opaque container (plastic or glass), it can be stored for up to 6 months.

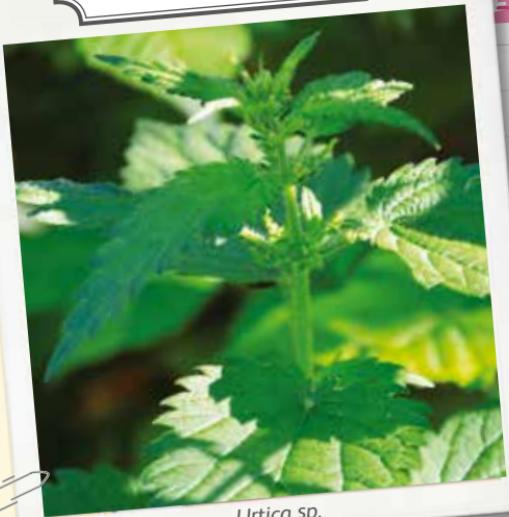
- Follow the recommended dosage.



These homemade preparations are used by Terre Vivante centres but are not products the effectiveness of which have been laboratory-tested nor for which marketing authorizations have been requested.

They should be for preventive purposes and do not replace approved treatments.

# Nettle



*Urtica sp.*

## How to recognise it?

Growing up to 1m high, with oval toothed leaves and drooping flowers nettles are great wildlife attractors and will home the caterpillars of butterflies and other pollinators whilst the birds love their seeds. Beware - Nettle leaves are covered in small hairs which sting!

## Where and when to find it?

Growing in semi-shade, its young leaves appear in spring and leave with the frosts.

Harvest unseeded nettle, leaving some of the patch for wildlife. Cut them regularly to allow the development of new shoots, ideal for plant fertiliser.



Maceration  
8 to 10 days

# Comfrey



*Symphytum sp.*

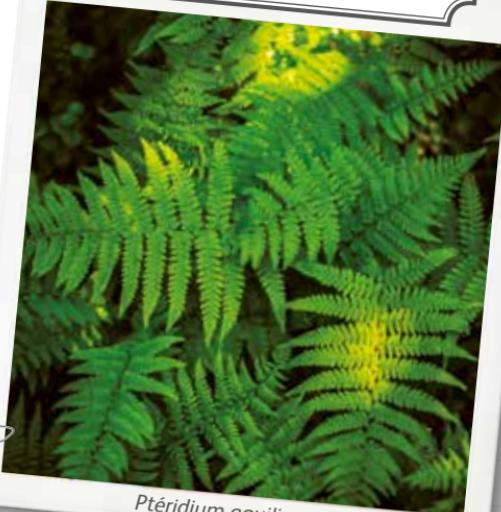
## How to recognise it?

A perennial plant with large pointed, hairy and rough oval leaves. The stems flower as pink, purple or whitish bells, carrying 80 cm or more above the ground. Bees love comfrey so its a great attractor of pollinators for the garden.

## Where and when to find it?

In spring, it is found in ditches, meadows and valley woods. It likes the rich, deep and humid soil. It can be grown in the garden but can become invasive. The Bocking 14 variety does not seed so is much less invasive. Cut them regularly to allow the development of new shoots, ideal for plant fertiliser.

# Bracken fern



*Pteridium aquilinum.*



1 kg plants  
10L water

## Where and when to find it?

Present from spring to autumn, the Bracken fern is found naturally in forests and undergrowth. You can cultivate it in your garden, in sandy and acidic soil, and especially in a shady place.

Select the young leaves for your liquid manure.



Maceration  
10 to 12 days

### Plant

### Résult

### Application

#### Nettle

Rich in Nitrogen,  
mineral salts  
and Iron.

#### GREENER LEAVES

It promotes the growth of the vegetative parts of the plant and stimulates young plants in spring. Gives a good boost to your plants that have suffered from frost or hail damage.

By spraying, diluted to 5%.  
By watering, diluted at 10%.  
Every 15 days in spring,  
then space every 3 weeks in summer

#### Comfrey

Potash, Phosphorus  
and Calcium.

#### MORE FLOWERS, MORE VEGETABLES

It promotes the formation of flowers, fruits and tubers.

By spraying, diluted to 5%.  
By watering, diluted at 10%.  
Every 15 days as flowers and fruits begin to form.

#### Bracken fern

Phosphorus.

#### Use to repel aphids.

You can add a spoonful of black soap to improve adhesion of the solution.

By spraying, diluted to 5%.

To prevent wireworms, water the soil.

By watering, diluted at 20%.

## Horsetail



*Equisetum arvense.*



### How to recognize it?

A perennial plant made up of a multitude of small parts of interlocking stems, it looks a little like a fir tree. It is 30 to 60 cm high.

### Where and when to find it?

To be found in the countryside in ditches, edges, marshes. We do not recommend growing it in the garden, as horsetail is very invasive.



Maceration  
8 to 15 days

## Dandelion



*Taraxacum sp.*



# Lavender



*Lavandula sp.*

## Where and when to find it?

Easy to grow, lavender can be found in any garden. Some varieties can withstand temperatures as low as -20°C without any problems.

Cut your lavender in summer in dry weather, trimming only the green shoots and not into the woody stems to take advantage of this opportunity to give your lavender a new ball shape.



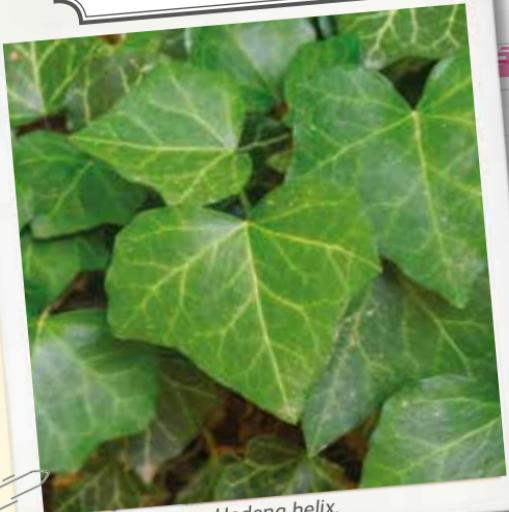
Maceration  
8 to 12 days



1 kg plants  
10L water

Plant	Résult	Application
<b>Horsetail</b>  Rich in Silica, and contains Potash, Calcium, and mineral salts.	As prevention for cryptogamic diseases : powdery mildew (potato, tomato), leaf curl, rust (roses), Molininia fungal disease.	By spraying, diluted to 10%. As soon as the conditions for the development of the fungi are present (humidity and heat). If the attack is too severe, spray every 3 or 4 days.
<b>Dandelion</b>  Good general stimulant. Use flowers, leaves and roots.	To stimulate and promote the defences of fruit trees and in the prevention of cryptogamic diseases.  Clay milk: 1 teaspoon of clay for 1L of water.	Ideally by spraying, diluted to 5% in a clay milk. Otherwise by spraying, diluted to 10%.  Use at the end of winter.
<b>Lavender</b>	Use to repel aphids and ants. Can be used on rose bush aphids and ornamental shrubs.	Use neat near ant nests, or paths of insects.  Plant lavender plants next to aphid-sensitive plants.

# Jay



Hedera helix.

## Where and when to find it?

Ivy is a creeping or climbing plant. Thanks to the many specialised hairs on its stem, it climbs along tree trunks in search of light. Mature plants have glossy leaves and clusters of flowers which provide valuable food for pollinators in the autumn and winter.

Collect the stems with their leaves.



### Jay

Rich in saponin.

#### Plant

#### Résult

#### Application

Use in the presence of aphids, red spiders, whiteflies and other insects.

By spraying, diluted to 5%. Spray on top and bottom of the leaves and stems.

To be renewed every 5 days, until the parasites disappear.



“Beperk de impact  
van chemische middelen op  
het milieu door  
natuurlijk te tuinieren met  
**Hozelock Pure.**”

Dit boekje bevat tips over hoe u de planten uit uw **directe omgeving, of planten die worden beschouwd als onkruid.**

Kunt gebruiken om uw tuin te onderhouden, plantengroei te stimuleren of om uw planten te beschermen en te verzorgen.



### Voor een Pure tuin

Door meststoffen te gebruiken die de afweer van de plant stimuleert worden behandeling met genezende middelen gaandeweg overbodig!

## Tips

- Gebruik Hozelock Biomix om eenvoudig zelf uw meststoffen te bereiden.



### Recepten :



- Gebruik vers geplukte planten.
- Roer het mengsel elke dag, of om de dag goed door.
- Het bereidingsproces is voltooid wanneer er geen luchtbellen meer naar de oppervlakte komen.  
De aangegeven bereidingstijd is bij benadering.

- Gebruik water dat niet hard is en geen chloor bevat – regenwater is zeer goed geschikt.

Indien u alleen kraanwater ter beschikking heeft, laat het dan voor ten minste twee dagen staan en verzuur het met een theelepel alcohol- azijn per liter water.



- Bewaar de bereide en gefilterde meststoffen in een niet- metalen fles of container (plastic of glas), zo kunt u de middelen tot wel 6 maanden bewaren.
- Volg de aanbevolen dosering.



Deze huisgemaakte middelen worden gebruikt door het Franse ecologische instituut Terre Vivante. De effectiviteit van deze middelen is niet in laboratoria getest noch zijn hiervoor marketing autorisaties aangevraagd.

De middelen dienen voor preventieve doeleinden en niet ter vervanging van goedgekeurde behandelingen.

# Brandnetel



Urticaceae.

# Smeerwortel



Symphytum.

## Hoe kunt u deze plant herkennen ?

Indien u twijfelt, netels bevatten vrijwel altijd brandende stekelhaartjes.

## Waar en wanneer kan ik ze vinden ?

Netels groeien op plekken met halfschaduw, de jonge bladeren verschijnen in de lente en verdwijnen weer in de vorstperiode.

Oogst de jonge netels. Snijd ze regelmatig af om nieuwe scheuten te ontwikkelen, deze zijn ideaal voor plantenmest .



Bereidingsproces  
8 tot 10 dagen

## Hoe kunt u deze plant herkennen ?

De smeerwortel is een bloeiende vaste plant met grote, puntige, harige en ovale bladeren. Direct aan de stelen bloeien roze, paarse of witachtige bellen, die 80 cm of meer boven de grond hangen.

## Waar en wanneer kan ik ze vinden ?

In het voorjaar kunt u deze plant aantreffen bij sloten, in weides en valleien. Smeerwortel houdt van rijke, diepe en vochtige grond. Deze plant kan in de tuin worden gekweekt maar verspreidt zich zeer gemakkelijk en snel. Snij ze daarom regelmatig af om verspreiding te beperken en nieuwe scheuten te ontwikkelen die ideaal zijn voor de bereiding van plantenmest.

# Varen



Pteridium aquilinum.

## Waar en wanneer kan ik ze vinden?

Varen is aanwezig van de lente tot de herfst en is van nature te vinden in bossen en tussen struiken.

Ook de varen kan in de tuin worden gekweekt op zanderige en zure grond, en vooral op een schaduwrijke plek. Bij voorkeur de jonge bladeren zijn zeer geschikt voor de bereiding van vloeibare mest.



### Plant

### Resultaat

### Toepassing

#### Brandnetel

Rijk aan stikstof, minerale zouten en ijzer.

#### GROTERE BLADEREN

Bevordert de groei van planten en stimuleert jong zaaigoed in de lente. Geeft een boost aan planten die last hebben gehad van vorst of hagelbuien.

Met Drukspuit - verdund tot 5%.  
Met Gieter - verdund tot 10%.  
In de lente om de 15 dagen, in de zomer om de 3 weken.

#### Smeerwortel

Kalium, Fosfor en Calcium.

#### MEER BLOEMEN, MEER GROENTEN

Bevordert de vorming van bloemen, vruchten en knollen.

Met Drukspuit - verdund tot 5%.  
Met Gieter - verdund tot 10%.  
Iedere 15 dagen.

#### Varen

Fosfor.

Beperkt de aanwezigheid van bladluizen, insecten en naaktslakken.  
Voeg eventueel een lepel zeep toe om het effect te verbeteren.

Bewater de grond ter voorkoming van kevers.

Met Drukspuit - verdund tot 5%,  
Met Gieter - verdund tot 20%.

## Paardestaart



*Equisetum arvense.*



## Paardenbloem



*Taraxacum.*

### Hoe kunt u deze plant herkennen ?

Paardestaart lijkt een beetje op een dennenboom en is een meerjarige plant die bestaat uit een groot aantal kleine delen van in elkaar grijpende stengels. Gemiddeld wordt deze plant 30 tot 60 cm hoog.

### Waar en wanneer kan ik ze vinden ?

Paardestaart kan worden gevonden op het platteland aan de slootranden en op drassige ondergronden. Het is niet aan te raden deze plant in de tuin te laten groeien omdat paardestaart zich razendsnel en oncontroleerbaar verspreid.



Bereidingsproces  
8 to 15 dagen



# Lavendel



*Lavandula.*

## Waar en wanneer kan ik ze vinden?

Lavendel kan in elke tuin worden aangetroffen en is makkelijk zelf te kweken. De meest rustieke vormen zijn bestand tegen temperaturen tot wel -20 °C.

Snijd de lavendel in de zomer bij droog weer af, zonder hierbij het hout te beschadigen. Maak van deze gelegenheid gebruik om uw lavendel in nieuwe bolvorm te snoeien.



### Plant

### Resultaat

### Toepassing

#### Paardestaart

Rijk aan Silica, en bevat Kalium, calcium, en minerale zouten.

Ter preventie tegen schimmelziekten : meeldauw (aardappel, tomaat), perzikblister, roest (rozen), bruinrot of monilia-rot.

Met Drukspuit - verduld tot 10%. Zodra de voorwaarden van ontwikkeling van schimmels aanwezig zijn (hoge luchtvochtigheid en hitte). Bij grootschalige schimmels iedere 3 tot 4 dagen behandelen.

#### Paardenbloem

Algemeen stimulerende eigenschappen. Gebruik de bloem, steel en wortels.

Ter bevordering van de weerstand en preventie tegen schimmelziekten bij fruitbomen.

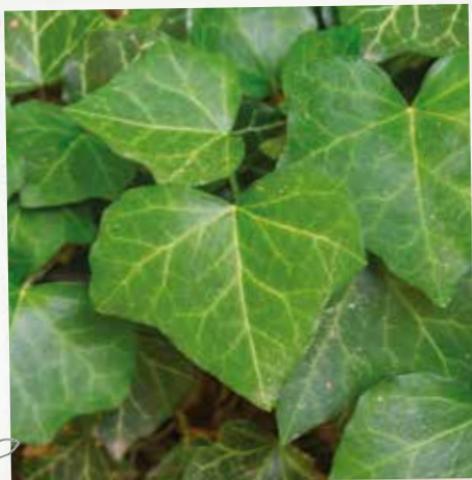
Bij voorkeur met Drukspuit verduld tot 5% in een kleimelk (1 theelepel klei voor 1L water). Anders verdunnen tot 10%. Te gebruiken aan het einde van de winter.

#### Lavendel

Helpt bij het bestrijden van bladluizen en mieren. Gebruik op bladluizen, rozen en (sier) struiken.

Onverduld gebruiken in de buurt van mierenheuvels of op het pad van insecten. Op planten aanbrengen met een drukspuit verduld tot 10%. Bespoe ook de naastgelegen planten die gevoelig zijn voor bladluizen.

# Klimop



Hedera helix.

## Waar en wanneer kan ik ze vinden?

Hedera- is een kruipende of klimplant. Dankzij de vele stijgjzers op zijn stam, klimt het langs boomstammen op zoek naar licht.

Verzamel de uitloper met hun bladeren.



Bereidingsproces  
10 to 12 dagen



## Plant

### Klimop

Rijk aan saponine (zeepstoffen).

## Resultaat

Bij het bestrijden van bladluizen, rode spinnen, en witte vliegen (wittevlieg).

## Toepassing

Met Drukspuit - verdun tot 5%. Behandel de stengels en zowel de bovenzijde als de onderzijde van de bladeren.

Herhaal de behandeling om de 5 dagen totdat de parasieten verdwijnen.

# Avec la gamme Pure

## JARDINEZ AU NATUREL !



La gamme Pure est spécialement étudiée pour l'utilisation de produits naturels.



Find recipes in all languages  
on our website [www.hozelock.com](http://www.hozelock.com)



Retrouvez régulièrement tous nos conseils & astuces sur facebook @HozelockPure